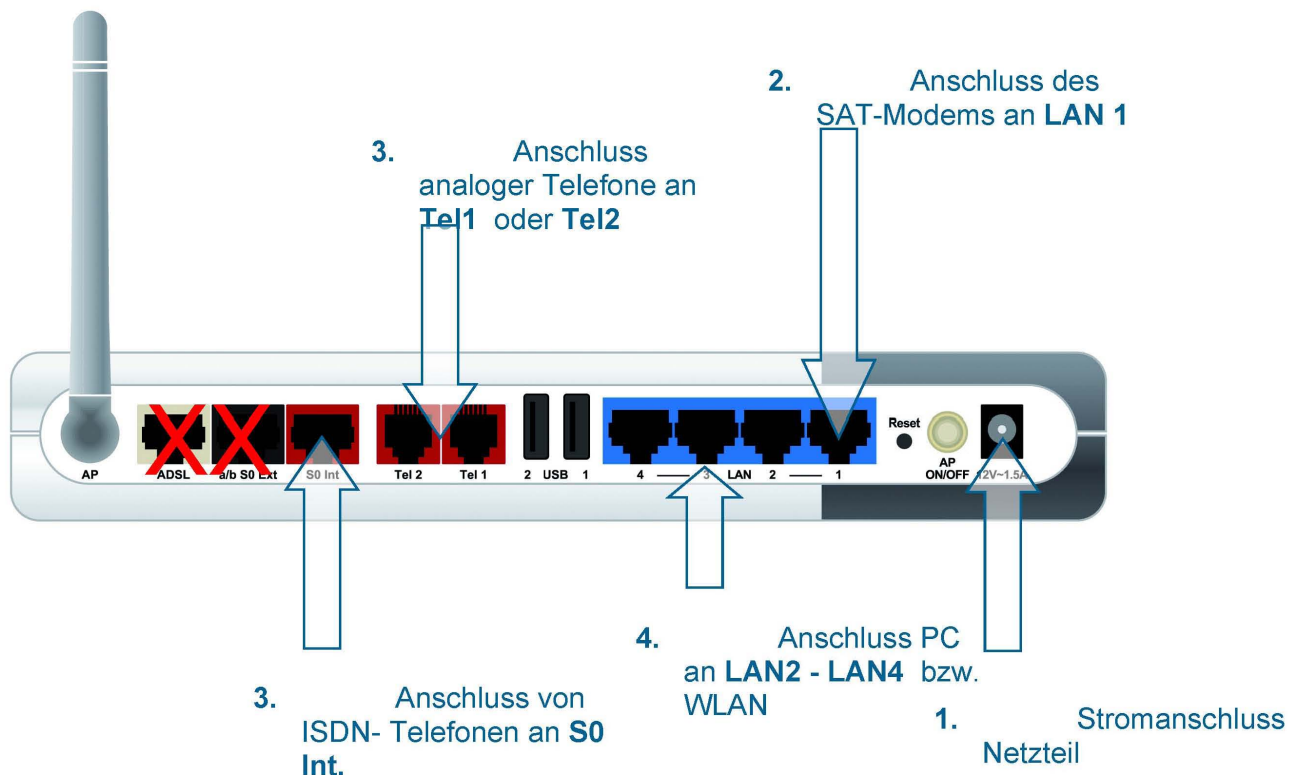


# INSTALLATIONSKURZANLEITUNG FÜR STARDSL Astra2Connect Kunden

Beachten Sie Bitte die unten aufgeführten Schritte in der entsprechenden Reihenfolge um Ihre **HORSTBOX** mit STARDSL Astra2Connect zu nutzen.

## 1. Anschluss der Endgeräte



- 1.1. Stecken Sie den Netzversorgungsstecker in die dafür vorgesehene Buchse (12V~1.5A) an der Rückseite der Horstbox und das mitgelieferte Steckernetzteil in eine geeignete, stromführende Steckdose.
- 1.2. Schließen Sie Ihr **Astra2Connect**® Modem mit dem mitgelieferten Netzwerkkabel an **LAN 1** an. Die ADSL-Buchse der Horstbox wird nicht benötigt.
- 1.3. Ihre analogen Telefone verbinden Sie mit **Tel1** oder **Tel2**, ISDN-Telefone oder – Anlagen schließen Sie an **S0 Int.** an. Der Anschluss a/b S0 ext. wird nicht

benötigt.

- 1.4. Stellen Sie eine Kabelverbindung zwischen der HorstBox und Ihrem Rechner her oder richten Sie ein Drahtlosnetzwerk ein.

Stecken Sie dazu das mitgelieferte blaue Kabel in eine der blauen Buchsen **LAN2 – LAN4** am Gerät. Das andere Ende stecken Sie in die Ethernet-Anschlussbuchse an Ihrem Rechner oder folgen Sie den Anweisungen in der mitgelieferten Installationsanleitung auf Seite 18 (Drahtloses Netzwerk einrichten).

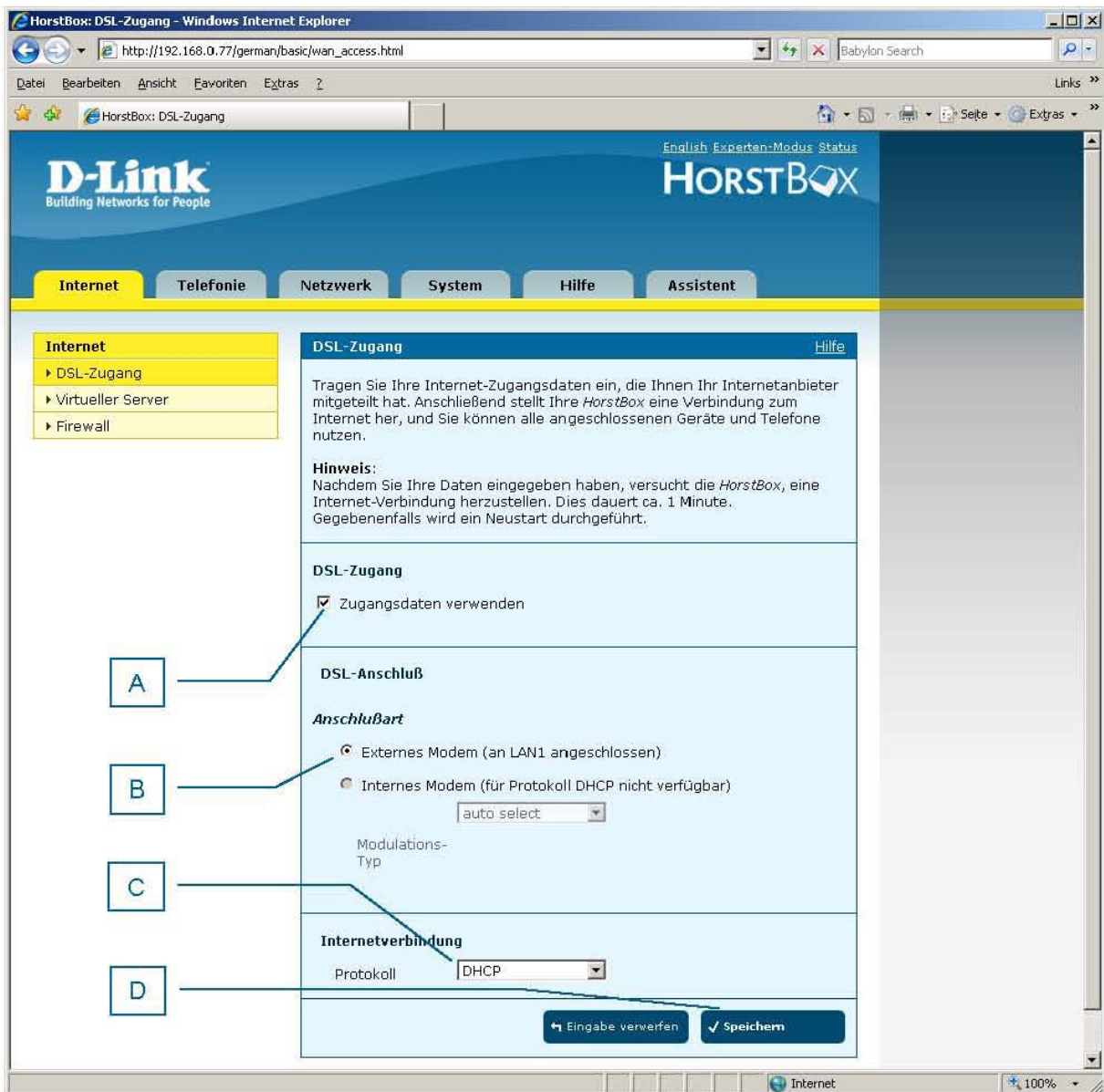
## 2. Konfiguration der Horstbox

### 2.1. Anmeldung an der Konfigurationsseite

The screenshot shows the login interface for the HorstBox. At the top left is the D-Link logo with the tagline 'Building Networks for People'. At the top right, there is a language selector set to 'English' and the 'HORSTBOX' logo. The main content area is a light blue box with a dark blue header 'Anmeldung'. Below the header, there is a paragraph of text: 'Benutzername und Passwort sind beide mit "admin" vordefiniert. Wenn Sie das Passwort nicht abgeändert haben, klicken Sie bitte auf "Anmelden". Andernfalls geben Sie erst das geänderte Passwort ein.' Below this text are two input fields: 'Benutzername' with the value 'admin' and 'Passwort' with the value '\*\*\*\*\*'. At the bottom right of the form is a blue button with a white checkmark and the text 'Anmelden'. The footer of the page shows '© D-Link'.

- Öffnen Sie Ihren Internet-Browser
- Geben Sie in der Adressleiste des Browsers die IP-Adresse der Horstbox **http://192.168.0.1** ein.
- Melden Sie sich mit folgenden Benutzerdaten an:  
Benutzername: admin  
Passwort: admin

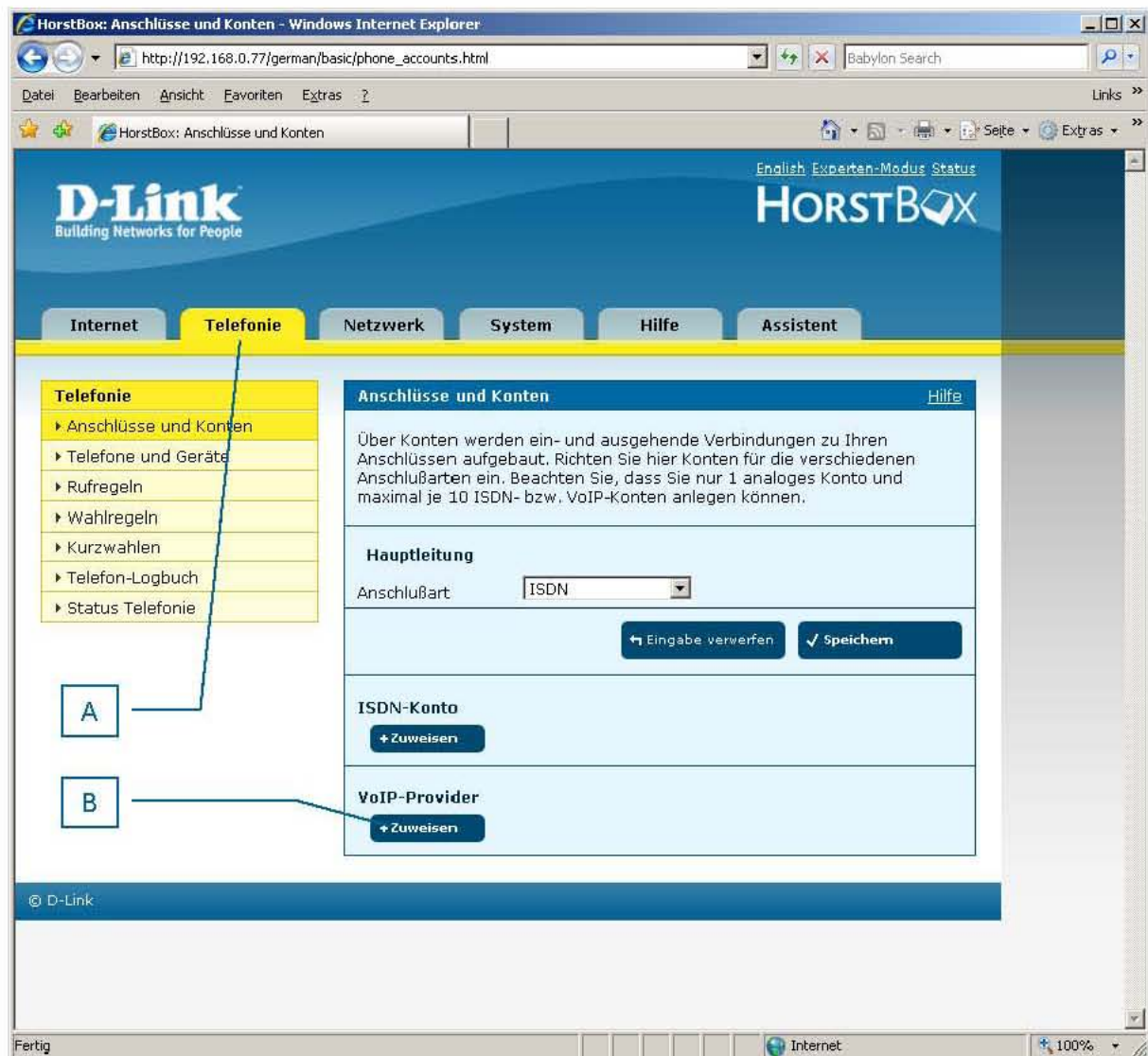
## 2.2 Konfiguration des Internetzugangs



- Setzen Sie das Häkchen auf Zugangsdaten verwenden (A)
- Wählen Sie als Anschlussart „**Externes Modem (an LAN1 angeschlossen)**“ (B)
- Bei Internetverbindung wählen Sie als Protokoll **DHCP** (C)
- Bestätigen Sie die Änderungen mit **Speichern** (D)

Die Horstbox startet nun neu und verbindet sich automatisch mit dem Internet. Nach ca. 5 Minuten melden Sie sich bitte wieder an der Horstbox an, um den Sprachdienst einzurichten.

## 2.3 Konfiguration des Sprachdienstes (VoIP)



- Nach der Anmeldung wählen Sie den Reiter „Telefonie“ (A), um Ihren VoIP-Anschluss zu konfigurieren.
- Klicken Sie im Menüpunkt „VoIP-Provider“ auf den Knopf **Zuweisen** (B).

**Die Einrichtung eines ISDN-Kontos wird nicht benötigt, da der VoIP-Anschluss dem internen S0-Anschluss der Horstbox automatisch zugeordnet wird.**

## 2.3 Konfiguration des Sprachdienstes (VoIP) – Eingabe der Zugangsdaten

- Wählen Sie einen beliebigen **Namen** für das Konto (z.B. stardsl) (A)
- Bei **Server** geben Sie **sip.voipcs.de** ein (B)
- Den **Server-Port** belassen Sie auf dem Standard **5060** (C)
- Auch bei **Realm-Server** geben Sie **sip.voipcs.de** ein (D)
- Bei **Rufnummer** geben Sie Ihre VoIP-Nummer inklusive der Landesvorwahl ein (E)
- Bei **Benutzername** können Sie ebenfalls Ihre Rufnummer wie unter (E) oder Ihren 5-stelligen SIP-Benutzernamen eintragen (F)
- Geben Sie Ihr **Passwort** (G) ein und bestätigen Sie mit **Speichern**

Ihre Benutzerdaten finden Sie in Ihrem Kundenbereich unter [www.stardsl.de](http://www.stardsl.de).

## 2.3 Konfiguration des Sprachdienstes (VoIP) – Abschluss der Konfiguration

The screenshot shows the D-Link HorstBox web interface in German. The browser address bar shows the URL `http://192.168.0.77/german/basic/phone_accounts.html`. The page title is "HorstBox: Anschlüsse und Konten". The navigation menu includes "Internet", "Telefonie", "Netzwerk", "System", "Hilfe", and "Assistent". The "Telefonie" menu is expanded, showing options like "Anschlüsse und Konten", "Telefone und Geräte", "Rufregeln", "Wahlregeln", "Kurzahlen", "Telefon-Logbuch", and "Status Telefonie".

The main content area is titled "Anschlüsse und Konten" and features a green success message: "Speicherung erfolgreich" with the text "Ihre Eingaben und Änderungen wurden erfolgreich gespeichert." Below this, there is a paragraph explaining that accounts are used for building connections and that only one analog account and up to 10 ISDN or VoIP accounts can be created.

The "Hauptleitung" section shows "Anschlußart" set to "ISDN". Below this are buttons for "Eingabe verwerfen" and "Speichern".

The "ISDN-Konto" section has a "+ Zuweisen" button.

The "VoIP-Provider" section has a "+ Zuweisen" button.

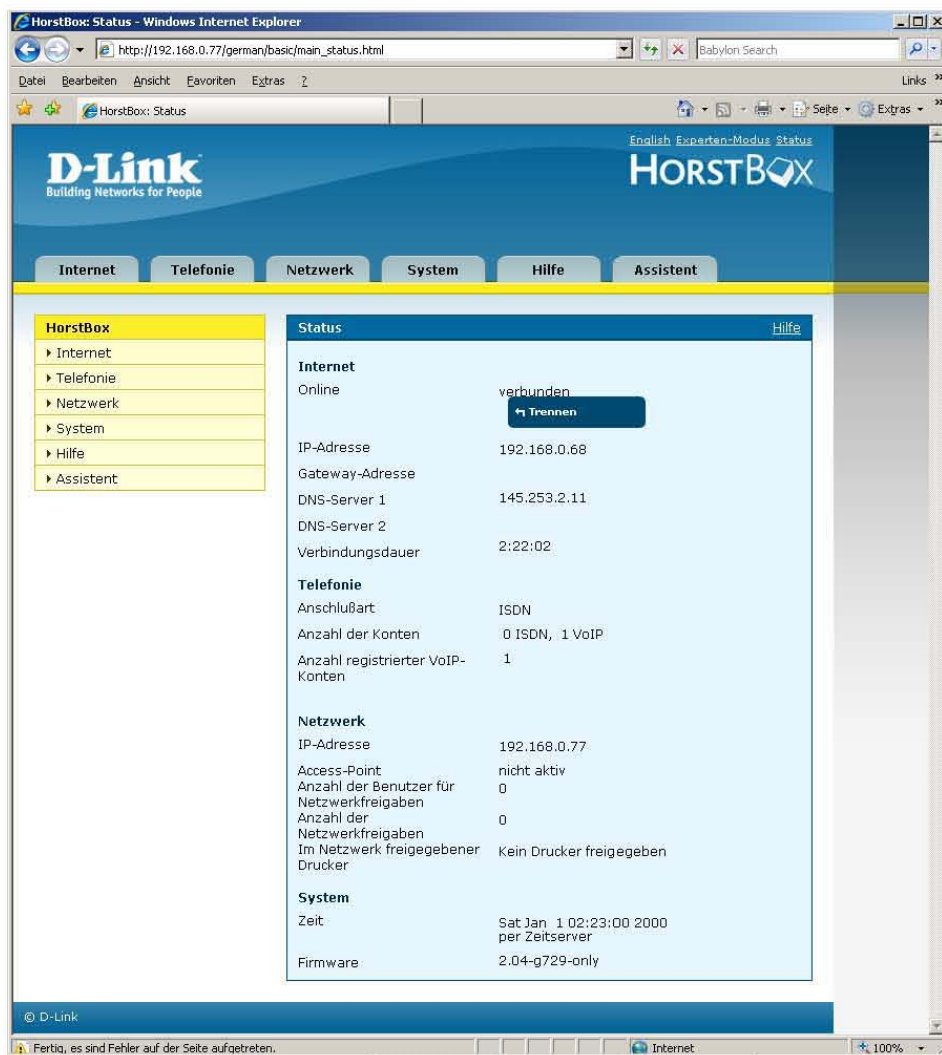
The "Angelegte VoIP-Provider" section contains a table with the following data:

Bezeichnung	Nummer	Löschen	Bearbeiten
stardsl	004932221234567	Löschen	Bearbeiten

Callout A points to the "Anschlüsse und Konten" menu item in the left sidebar. Callout B points to the success message.

Die Horstbox bestätigt die Änderungen (A) und zeigt den neu angelegten VoIP-Provider an (B).

## 2.4 Status



Nach Abschluss der Installation können Sie durch Klicken auf **Status (A)** überprüfen, ob alle Daten korrekt verarbeitet wurden:

**Internet muss Online und verbunden sein**  
**Bei Telefonie muss 1 VoIP-Konto registriert sein.**

Stardsl & D-Link wünscht Ihnen viel Spaß beim Surfen und Telefonieren über ALL.

Falls Sie Fragen haben wenden Sie sich an unsere Support Hotline unter der Rufnummer ([01805 – 998413](tel:01805-998413)\*)

[\\*\(0,14 €/Min\) aus dem Festnetz der T-Com, abweichender Mobilfunktarif](#)